

*Załącznik nr 1 do Zarządzenia wewnętrznego nr 24/2019 Dyrektora Instytutu Genetyki Człowieka PAN z dnia 28 października 2019r.
Appendix 1 to the Order No. 24/2019 of the Director of the Institute of Human Genetics, PAS of October 28, 2019*

REGULAMIN

rekrutacji i uczestnictwa

doktorantów oraz pracowników naukowych w projekcie wymiany stypendialnej realizowanym przez Instytut Genetyki Człowieka PAN w Poznaniu w ramach programu PROM – Międzynarodowa wymiana stypendialna doktorantów i kadry akademickiej.

Numer projektu PPI/PRO/2019/1/00014.

§ 1

PODSTAWOWE POJĘCIA I SKRÓTY

1. Projekt - projekt realizowany przez Instytut Genetyki Człowieka PAN w ramach programu PROM – Międzynarodowa wymiana stypendialna doktorantów i kadry akademickiej z oferty Narodowej Agencji Wymiany Akademickiej (NAWA), współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój.
2. Instytut lub IGC PAN – Instytut Genetyki Człowieka PAN, który uzyskał dofinansowanie na realizację projektu w ramach programu PROM.
3. Regulamin – „Regulamin rekrutacji i uczestnictwa” doktorantów oraz pracowników naukowych IGC PAN oraz ośrodków zagranicznych w wymianie stypendialnej realizowanej w ramach projektu.
4. Uczestnik – osoba, która nie ukończyła 40 roku życia (w momencie rozpoczęcia mobilności) będącą:
 - a) doktorantem/doktorantką (uczestnikiem środowiskowych studiów doktoranckich, Międzynarodowych Studiów Doktoranckich, Poznańskiej Szkoły Doktorskiej Instytutów PAN lub studiów doktoranckich prowadzonych przez jednostkę zagraniczną) bądź
 - b) pracownikiem naukowym IGC PAN lub ośrodka zagranicznego,która została zakwalifikowana do udziału w projekcie przez Komisję rekrutacyjną.

REGULATIONS regarding

recruitment and participation

of doctoral students and academic staff in a scholarship exchange project implemented by the Institute of Human Genetics, Polish Academy of Sciences in Poznań within the PROM Programme - International scholarship exchange of doctoral students and academic staff.

Project number PPI/PRO/2019/1/00014.

§ 1

BASIC CONCEPTS AND ABBREVIATIONS

1. Project - a project implemented by the Institute of Human Genetics, Polish Academy of Sciences within PROM programme - International Scholarship Exchange of doctoral students and academic staff from the offer of the Polish National Agency for Academic Exchange (NAWA), co-financed by the European Social Fund under the Operational Programme Knowledge Education Development.
2. Institute or IHG PAS - Institute of Human Genetics, Polish Academy of Sciences, which received funding for the implementation of the project under the PROM programme.
3. Regulations – ‘Regulations regarding recruitment and participation’ of doctoral students and scientific staff of the IHG PAS and foreign entities in the scholarship exchange implemented within the framework of the project.
4. Participant - a person under 40 years old (at the start of mobility), who is:
 - a) a PHD student (a participant of Environmental Doctoral Studies, International Doctoral School, Poznań Doctoral School of Institutes of the Polish Academy of Sciences or PhD studies conducted by a foreign entity) or
 - b) a scientific staff of IHG PAS or a foreign entity, who was qualified to participate in the project by the Recruitment committee.



§ 2
INFORMACJA O PROJEKCIE

1. Projekt jest realizowany w związku z wnioskiem złożonym przez Instytut Genetyki Człowieka PAN do Narodowej Agencji Wymiany Akademickiej.
2. Niniejszy regulamin określa zasady i podstawowe kryteria rekrutacji uczestników oraz warunki udziału w wymianie stypendialnej organizowanej w ramach Projektu.
3. Celem projektu jest podniesienie i doskonalenie kompetencji doktorantów oraz kadry naukowej poprzez uczestnictwo w krótkich formach kształcenia oferowanych w ramach wymiany międzynarodowej.
4. Planowane efekty dotyczące uczestników projektu obejmują m.in.:
 - a) podniesienie poziomu wiedzy w tematach związanych z realizowanymi pracami doktorskimi i badaniami naukowymi prowadzonymi w instytucjach oraz umiejętność jej wykorzystania w pracy naukowej (np. obsługa urządzeń/aparatury naukowej);
 - b) wzrost kompetencji zawodowych, takich jak: zdobycie wiedzy związanej z wykonywaną pracą (wiedza branżowa, specjalistyczna lub z zakresu zarządzania i organizacji pracy, metodyka pracy dydaktycznej), umiejętność wykorzystania rozwiązań stosowanych w instytucji goszczącej (np. dot. zarządzania procesami, organizacji pracy, prowadzenia zajęć);
 - c) wzrost kompetencji samoorganizacyjnych jak umiejętność organizacji pracy własnej, umiejętność wyszukiwania i przetwarzania informacji
 - d) wzrost kompetencji interpersonalnych: umiejętność nawiązywania/podtrzymywania współpracy z partnerami zagranicznymi, umiejętność pracy w zespole międzynarodowym, umiejętność zarządzania zespołem międzynarodowym;
 - e) rozwój kompetencji językowych.

§ 3
FORMY WSPARCIA W RAMACH PROJEKTU

1. W ramach Projektu istnieje możliwość sfinansowania krótkich form kształcenia trwających od 5 do 30 dni o międzynarodowym charakterze.
2. W ramach Projektu przewiduje się przeprowadzenie naboru uczestników do udziału w wymianie stypendialnej oraz jej sfinansowanie na zasadach określonych w Programie PROM. Regulamin Programu PROM dostępny jest na stronie NAWA:

§ 2
PROJECT INFORMATION

1. The project is being implemented in connection with the application submitted by the Institute of Human Genetics, Polish Academy of Sciences to the Polish National Academic Exchange Agency.
2. These regulations define the rules and basic criteria for the recruitment of participants and the conditions of participation in the scholarship exchange implemented within the Project.
3. The aim of the project is to raise and improve the competences of doctoral students and scientific staff through participation in short forms of education offered within the international exchange.
4. Planned outcomes of project participants include, inter alia:
 - a) Leverage of knowledge level in subjects related to the ongoing doctoral thesis and research carried out in institutions and the ability to use it in the scientific work (e. g. use of research equipment);
 - b) increase in professional competences, such as acquiring work-related knowledge (professional, specialist or managerial and work organisation knowledge, teaching methodology), ability to use the host institution's solutions (e. g. process management, organisation of work and classroom);
 - c) improvement of self-organizational competences, such as the ability to organize one's own work, the ability to search and process information'
 - d) increase of interpersonal competences: ability to establish/maintain cooperation with foreign partners, ability to work in an international team, ability to manage an international team;
 - e) development of language skills.

§ 3
FORMS OF SUPPORT WITHIN THE PROJECT

1. The Project may finance short forms of education lasting from 5 to 30 days of international character.
2. The Project provides recruitment of candidates to participate in the scholarship exchange and its financing on the terms specified in the Regulations of PROM Programme. Regulations of the PROM Programme are available on the NAWA website:

<https://nawa.gov.pl/institucje/program-prom/regulamin>.

3. Projekt przewiduje realizację następujących form kształcenia:

Forma kształcenia	Limit osób	Średni czas trwania (dni)
DOKTORANCI IGC PAN (wyjazdy za granicę)		
aktywny udział w konferencji zagranicznej (co najmniej poster lub flash talk)	3	7
udział w kursie specjalistycznym/szkoleniu	3	8
miesięczny pobyt stażowy w zagranicznym ośrodku w celu pozyskania materiałów do pracy doktorskiej/zdobycia doświadczenia międzynarodowego	3	30
DOKTORANCI ZAGRANICZNI (przyjazdy do IGC PAN)		
miesięczny pobyt stażowy w zagranicznym ośrodku w celu pozyskania materiałów do pracy doktorskiej/zdobycia doświadczenia międzynarodowego	2	30
udział w wizycie studyjnej połączonej z udziałem w Tygodniu Szkoleniowym	9 1	7 14
PRACOWNICY NAUKOWI IGC PAN (wyjazdy za granicę)		
aktywny udział w konferencji zagranicznej (co najmniej poster lub flash talk)	2	7
udział w kursie/szkoleniu specjalistycznym	1	8
PRACOWNICY ZAGRANICZNYCH OŚRODKÓW (przyjazdy do IGC PAN)		
prowadzenie zajęć dydaktycznych	3	7

§ 4

ZASADY REKRUTACJI UCZESTNIKÓW

1. Postępowania rekrutacyjne na udział w wymianie przeprowadzi powołana przez Dyrektora IGC PAN Komisja rekrutacyjna składająca się z przedstawicieli Rady Młodych Pracowników Naukowych oraz zakładów IGC PAN.
2. Ogłoszenie o naborze wraz z terminem, miejscem składania zgłoszeń i wymaganymi dokumentami zostanie zamieszczone na stronie internetowej <http://igcz.poznan.pl/>.

<https://nawa.gov.pl/institucje/program-prom/regulamin>.

3. The project provides the implementation of the following forms of education:

Form of education	The limit of the number of persons	Average duration (days)
PHD STUDENTS OF THE IHG PAS (outgoing mobility)		
active participation in a foreign conference (at least poster or flash talk)	3	7
participation in specialist course/training	3	8
a one-month training stay in a foreign institution in order to obtain materials for a doctoral dissertation/gain international experience	3	30
FOREIGN PHD STUDENTS (incoming mobility to the IHG PAS)		
a one-month training stay in a foreign institution in order to obtain materials for a doctoral dissertation/gain international experience	2	30
participation in study visit connected with Training Week	9 1	7 14
ACADEMIC STAFF OF THE IHG PAS (outgoing mobility)		
active participation in a foreign conference (at least poster or flash talk)	2	7
participation in specialist course/training	1	8
FOREIGN ACADEMIC STAFF (incoming mobility to IHG PAS)		
teaching assignments	3	7

§ 4

RULES FOR THE RECRUITMENT OF PARTICIPANTS

1. Recruitment procedures for participation in the exchange will be conducted by the Recruitment committee appointed by the Director of the IHG PAS, consisting of representatives of the Council of Young Scientists and IHG PAS departments.
2. The recruitment announcement, deadline, place of submission of applications and required documents will be placed on the <http://igcz.poznan.pl/> website.
3. The condition for participation in the recruitment process is submission of required documents within the

3. Warunkiem udziału w rekrutacji jest złożenie wymaganych dokumentów w terminie oraz w sposób określony w ogłoszeniu konkursowym.
4. Zgłoszenia niekompletne lub błędne nie będą rozpatrywane.
5. O udziale w Projekcie decyduje spełnienie kryteriów formalnych i kryteriów merytorycznych.
6. Kryteria formalne:
 - a) posiadanie statusu doktoranta, potwierdzone przez jednostkę prowadzącą kształcenie;
 - b) znajomość j. angielskiego umożliwiająca udział w mobilności (co najmniej B1), potwierdzone przez jednostkę macierzystą (Instytucję/zakład);
 - c) wiek poniżej 40 lat.

7. Kryteria merytoryczne:

DLA DOKTORANTÓW:

- 1) Udział w konferencjach:
 - a) adekwatność tematyki konferencji do zamierzonych celów rozprawy doktorskiej (0-6 pkt.);
 - b) znaczenie udziału w konferencji dla rozwoju naukowego i zawodowego wnioskodawcy (0-3 pkt.).
- 2) Udział w kursach specjalistycznych
 - a) znaczenie udziału w kursie lub szkoleniu dla rozwoju naukowego i zawodowego wnioskodawcy (0-6 pkt.);
 - b) znaczenie udziału w kursie lub szkoleniu dla grupy badawczej, którego członkiem jest wnioskodawca (0-3 pkt.).
- 3) Udział w miesięcznych pobytach stażowych i wizytach studyjnych
 - a) znaczenie udziału w mobilności dla celów rozprawy doktorskiej/prowadzonych badań (0-6 pkt.);
 - b) znaczenie udziału w pobycie miesięcznym/wizycie studyjnej dla rozwoju naukowego i zawodowego wnioskodawcy (0-3 pkt.).

DLA PRACOWNIKÓW

- 1) Udział w konferencjach
 - a) prestiż konferencji zagranicznej (0-6 pkt.);
 - b) znaczenie udziału w konferencji dla rozwoju naukowego i zawodowego wnioskodawcy (0-3 pkt.).
- 2) Udział w kursach/szkoleniach zagranicznych
 - a) znaczenie udziału w kursie lub szkoleniu dla rozwoju naukowego i zawodowego wnioskodawcy (0-6pkt.);
 - b) znaczenie udziału w kursie lub szkoleniu dla grupy badawczej, którego członkiem jest wnioskodawca (0-3 pkt.).

way and the deadline specified in the recruitment announcement.

4. Incomplete or incorrect applications will not be considered.
5. Participation in the Project is determined by fulfilling formal and substantive criteria.
6. Formal criteria:
 - a) Status of a doctoral student, confirmed by the institution conducting the education;
 - b) knowledge of the English (at least B1 level), confirmed by the home institution (Institution/department);
 - a) age under 40 years of age

7. Substantive criteria:

FOR DOCTORAL STUDENTS:

- 1) Participation in conferences:
 - a) the relevance of the subject of the conference to the intended objectives of the doctoral dissertation (0-6 points);
 - b) the importance of participation in the conference for the scientific and professional development of the applicant (0-3 points).
- 2) Participation in specialized courses
 - a) the importance of participation in the course or training for the scientific and professional development of the applicant (0-6 points);
 - b) the importance of participation in a course or training for the research group of which the applicant is a member (0-3 points).
- 3) Participation in one-month training stays and study visits
 - a) the importance of participation in mobility for the purposes of the doctoral dissertation/research (0-6 points);
 - b) the importance of participation in monthly stay /study visit for the applicant's scientific and professional development (0-3 points).

FOR ACADEMIC STAFF

- 1) Participation in conferences
 - a) the prestige of a foreign conference (0-6 points);
 - b) the importance of attendance at the conference for the scientific and professional development of the applicant (0-3 points).
- 2) Participation in courses/training abroad
 - a) the importance of participation in a course or training for the scientific and professional development of the applicant (0-6 points);

- 3) Udział w realizacji zajęć dydaktycznych
- adekwatność i atrakcyjność tematyki zajęć względem potrzeb kształcenia doktorantów w IGC PAN (0-6 pkt.)
 - doświadczenie dydaktyczne wykładowców (0-3 pkt.)
8. Do udziału w poszczególnych formach kształcenia zakwalifikowani zostaną kandydaci spełniający kryteria oraz uzyskujący największą liczbę punktów. W przypadku uzyskania takiej samej ilości punktów, o zakwalifikowaniu do projektu decydować będzie wyższy poziom znajomości języka oraz wynik rozmowy kwalifikacyjnej zorganizowanej dla osób, których zgłoszenia uzyskały taką samą punktację.
9. W przypadku zapewnienia limitu miejsc, pozostali kandydaci spełniający kryteria określone powyżej, stanowiąc będą listę rezerwową.
10. W przypadku zwolnienia miejsca na liście osób zakwalifikowanych, np. z powodu rezygnacji kandydata /kandydatów z udziału w projekcie, kandydaci z listy rezerwowej mogą zostać zakwalifikowani do udziału w projekcie zgodnie z kolejnością, począwszy od kandydata z najwyższą pozycją na liście rezerwowej.
11. W przypadku niewyczerpania limitu miejsc, dodatkowe rekrutacje będą organizowane w trakcie realizacji Projektu.
12. Rekrutacja odbywać się będzie z uwzględnieniem zasad równości szans i niedyskryminacji, w tym dostępności dla osób z niepełnosprawnościami oraz zasady równości szans kobiet i mężczyzn. W przypadku szczególnych potrzeb osób z niepełnosprawnościami IGC PAN dołoży wszelkich starań, aby niwelować potencjalne bariery i niedogodności.
13. Wyniki postępowania kwalifikacyjnego są jawne (pierwsze oraz ewentualnie kolejne listy rankingowe będą zamieszczane na stronie internetowej).
14. Uczestnicy zostaną powiadomieni o wynikach rekrutacji korespondencją elektroniczną na adres podany w formularzu zgłoszeniowym.

§ 5

WARUNKI UDZIAŁU W PROJEKCIE

- Uczestnikiem projektu może być doktorant/doktorantka oraz pracownik naukowy: IGC PAN lub ośrodka zagranicznego, który/a został zakwalifikowany/a przez Komisję rekrutacyjną do

- the importance of participation in a course or training for the research group of which the applicant is a member (0-3 points).
- Participation in teaching assignments
 - adequacy and attractiveness of the subject of classes in relation to the needs of doctoral students' at IHG PAS (0-6 points)
 - didactic experience (0-3 points)
8. Candidates meeting the criteria and obtaining the highest number of points will be qualified to participate in particular forms of education. In the case of obtaining the same number of points, the eligibility for the project will be determined by a higher level of language skills and the result of an interview organised for candidates whose applications received the same score.
9. If the limit of places is filled, the remaining candidates meeting the criteria specified above will constitute a reserve list.
10. In the case of a vacancy on the ranking list, eg due to the candidate / candidates resigning from participation in the project, persons on the reserve list may be qualified to participate in the project in accordance with order, starting with the person with the highest number of points scored.
11. If the limit of places is not exceeded, additional recruitments will be organized during the project implementation.
12. Recruitment will take place taking into account the principles of equal opportunities and non-discrimination, including accessibility for people with disabilities and the principle of equal opportunities for women and men. In case of special needs of disabled persons the IHG PAS will make every effort to eliminate potential barriers and inconveniences.
13. The results of the selection procedure are public (the first and possibly subsequent ranking lists will be published on the website).
14. Participants will be notified of the results of recruitment by e-mail to the address given on the application form.

§ 5

THE CONDITIONS FOR PARTICIPATION IN THE PROJECT

- A participant in the project may be a doctoral student or academic staff of the IHG PAS or a foreign institution, which has been qualified by the Recruitment committee to participate in the project and which, until the end of



- udziału w projekcie i który do zakończenia udziału w krótkiej formie kształcenia będą posiadać odpowiednio status doktoranta/ pracownika naukowego IGC PAN/ośrodka zagranicznego.
2. Warunkiem udziału w projekcie jest zakwalifikowanie przez Komisję rekrutacyjną do udziału w projekcie oraz podpisanie umowy, której wzór znajduje się na stronie internetowej <http://igcz.poznan.pl/>.
 3. Warunkiem podpisania umowy jest dostarczenie dokumentu potwierdzającego aktywne uczestnictwo w konferencji/przyjęcie na kurs/pobyt miesięczny, niezwłocznie po jego otrzymaniu.
 4. Uczestnik jest zobowiązany do niezwłocznego poinformowania Biura Koordynacji Badań IGC PAN o trudnościach związanych z organizacją mobilności (np. nieprzyjęciem na konferencję lub kurs, problemem z uzyskaniem wizy, zaistnieniem sytuacji losowej itp.).
 5. Uczestnik jest zobowiązany do posiadania ubezpieczenia zdrowotnego oraz następstw nieszczęśliwych wypadków na cały okres pobytu w ramach krótkiej formy kształcenia.
 6. Każdy Uczestnik może brać udział wyłącznie raz w mobilności finansowanej w ramach Projektu.
 7. Uczestnik traci prawo do realizacji mobilności w przypadku braku akceptacji instytucji przyjmującej na uczestnictwo w krótkiej formie kształcenia.
 8. Przystępując do rekrutacji, Uczestnik oświadcza, że zapoznał się z Regulaminem Programu PROM – Międzynarodowa wymiana stypendialna doktorantów i kadry akademickiej, dostępnym na stronie igcz.poznan.pl oraz na stronie NAWA.

- its short form of education, will have the status of a doctoral student or academic staff of the IHG PAS or a foreign institution, respectively.
2. The condition for participation in the project is the qualification by the Commission for participation in the project and signing the contract, the model of which is available on website: <http://igcz.poznan.pl/>.
 3. The condition of signing the contract is to provide a document confirming active participation in the conference/acceptance for a course/monthly stay, immediately after its receipt.
 4. The participant is obliged to immediately inform the Grant Office of the IHG PAS of any difficulties related to the organisation of mobility (e.g. non-admission to a conference or course, problems with obtaining a visa, the occurrence of a random situation, etc.).
 5. The participant is obliged to have health insurance and accident insurance for the whole period of stay within a short form of education.
 6. Each Participant can only take part once in mobility funded by the project.
 7. A participant loses the right to mobility if the host institution does not accept him/her.
 8. By entering the recruitment process, the Participant declares that he/she has read the Regulations of the PROM PROGRAMME- International Scholarship Exchange for Doctoral Students and Academic Staff, available on the website igcz.poznan.pl and on the NAWA website.